



COMUNICAT DE PRESĂ nr. 79/26

Luxemburg, 4 iunie 2026

Hotărârea Curții în cauza C-147/24 | [Safi]¹

Mama unui copil minor cetățean al Uniunii poate beneficia de un drept de ședere derivat în statul membru în care locuiește împreună cu fiul său și al cărui cetățean este acesta, chiar dacă ea dispune deja de un drept de ședere într-un alt stat membru

O mamă marocană locuiește în Țările de Jos împreună cu soțul său, de cetățenie neerlandeză și marocană, și cu fiul lor minor, de cetățenie neerlandeză. Mama dorește să obțină un drept de ședere derivat în Țările de Jos pentru a putea continua să trăiască alături de copilul său, cetățean al Uniunii. Cererea sa este respinsă pentru motivul că aceasta ar dispune deja de un drept de ședere în Spania și că copilul său minor ar putea să o însoțească în acest stat membru. Curtea subliniază totuși importanța respectării vieții de familie pe care acest copil o duce în prezent cu ambii părinți, de care depinde, în Țările de Jos. Există, într-adevăr, un risc concret ca copilul să fie separat de tatăl său în cazul în care acesta nu obține dreptul de ședere în Spania. În acest caz, mamei ar trebui să i se acorde un drept de ședere derivat în Țările de Jos. În plus, un astfel de drept ar trebui să i se acorde și în cazul în care s-ar constata că o deplasare în Spania este contrară interesului superior al copilului.

V, de cetățenie marocană, a locuit și a lucrat legal în Spania între anii 1999 și 2014. De la căsătoria sa în anul 2014, ea locuiește în Țările de Jos împreună cu soțul său, care s-a născut în acest stat și care are cetățenia neerlandeză și pe cea marocană. Căsătoria lor a fost transcrisă în registrele de stare civilă ale comunei neerlandeze în care au reședința. Cu toate acestea, V nu deține un permis de ședere pe teritoriul neerlandez. În anul 2015 s-a născut fiul lor, care are cetățenia neerlandeză și de care soții se ocupă împreună. Soțul lui V nu obține niciun venit profesional din cauza stării sale de sănătate și este, în acest temei, scutit parțial de obligația de a munci. În schimb, acesta beneficiază de prestații de asistență socială.

În anul 2020, V a depus o cerere de obținere a unui drept de ședere derivat în Țările de Jos. În anul 2021, autoritățile neerlandeze i-au respins cererea, considerând că aceasta dispunea de un drept de ședere în Spania. În plus, autoritățile respective au obligat-o să se deplaseze imediat în acest stat și, prin urmare, să părăsească teritoriul neerlandez. V a sesizat atunci Tribunalul din Haga (Țările de Jos), care a constatat că există o relație de dependență între V și copilul său minor, cetățean al Uniunii, și care a decis să sesizeze Curtea de Justiție.

În hotărârea sa, Curtea reamintește mai întâi că, în ipoteza în care V nu ar mai dispune de un drept de ședere în Spania, autoritățile neerlandeze ar fi obligate să îi acorde un drept de ședere derivat în Țările de Jos, având în vedere această relație de dependență. Într-adevăr, dacă lui V i-ar fi refuzat un astfel de drept de ședere, copilul său minor, cetățean al Uniunii, ar fi obligat să își însoțească mama și să părăsească teritoriul Uniunii. O astfel de plecare ar priva acest copil de beneficiul efectiv al substanței drepturilor sale de cetățean al Uniunii.

În continuare, Curtea constată că, în ipoteza în care V ar dispune încă de un drept de ședere în Spania, această împrejurare nu ar putea, în sine, să excludă posibilitatea ca V să beneficieze de un drept de ședere derivat în Țările de Jos. Într-adevăr, în cazul refuzării unui astfel de drept de ședere lui V, copilul său ar fi atunci obligat să își însoțească mama în Spania și, prin urmare, să părăsească Țările de Jos, statul membru de reședință al cărui resortisant este, ceea ce ar putea aduce atingere

unora dintre drepturile sale fundamentale.

În acest context, Curtea subliniază importanța respectării vieții de familie pe care acest copil o duce în prezent cu ambii părinți, de care depinde, în Țările de Jos. Există, într-adevăr, un risc concret ca această viață de familie să nu poată continua în Spania și ca copilul să fie separat de tatăl său în cazul în care acesta nu ar obține dreptul de ședere pe termen lung în acest stat. În aceste condiții și sub rezerva unei verificări de către instanța neerlandeză, Curtea constată că lui V ar trebui să i se acorde un drept de ședere derivat în Țările de Jos, întrucât refuzul de a-i acorda un astfel de drept ar aduce atingere unității familiale și l-ar priva pe acest copil de posibilitatea de care a beneficiat, de la nașterea sa, de a întreține cu regularitate relații personale și contacte regulate cu ambii părinți.

Instanța neerlandeză trebuie să verifice de asemenea dacă o deplasare forțată a copilului către Spania ar fi contrară interesului superior al acestuia. În speță, copilul nu vorbește limba spaniolă, ci limba neerlandeză. În plus, el a început să vorbească abia la vârsta de cinci ani și prezintă dificultăți de vorbire și de exprimare care l-au determinat să urmeze o formă de învățământ specializat în Țările de Jos, destinată elevilor care au nevoie de un sprijin specific. În cazul în care această instanță ar constata că o astfel de deplasare către Spania este contrară interesului superior al copilului, lui V ar trebui să i se acorde un drept de ședere derivat în Țările de Jos, inclusiv pentru acest motiv.

MENȚIUNE: Trimiterea preliminară permite instanțelor din statele membre ca, în cadrul unui litigiu cu care sunt sesizate, să adreseze Curții întrebări cu privire la interpretarea dreptului Uniunii sau la validitatea unui act al Uniunii. Curtea nu soluționează litigiul național. Este de competența instanței naționale să soluționeze cauza conform deciziei Curții. Această decizie este obligatorie, în egală măsură, pentru celelalte instanțe naționale care sunt sesizate cu o problemă similară.

Document neoficial, destinat presei, care nu angajează răspunderea Curții de Justiție.

[Textul integral și, dacă este cazul, rezumatul hotărârii](#) se publică pe site-ul CURIA în ziua pronunțării.

Persoana de contact pentru presă: Traian Moga ☎ (+352) 4303 3732.

Imagini de la pronunțarea hotărârii sunt disponibile pe „[Europe by Satellite](#)” ☎ (+32) 2 2964106.

Rămâneți conectați!



¹ Numele prezentei cauze este un nume fictiv. El nu corespunde numelui real al niciuneia dintre părțile din procedură.